

Приключения Астрика в Хакасии



АСТРИКТИН
ХАКАС ЧИРІНЧЕ ЧӨРГЕНІ



Дерево росло на городской площади. Это было огромное дерево. Ветки его уходили высоко-высоко в небо и терялись в облаках, корни – глубоко-глубоко в землю, а по самым тонким веткам можно было гулять, как по широкому-широкому бульвару.

Астрик пришёл к дереву после полдника. Он протянул плетёную корзинку Хранителю.

– Сколько тебе? – улыбнувшись, спросил Хранитель.

– Как обычно, две, – улыбнулся в ответ Астрик.

Хранитель сорвал с дерева две звёздочки и протянул их Астрику. Тот, довольный, отправился домой. Одну звёздочку он положил в специальную хрустальную вазочку, которая стояла на тумбочке возле кровати. Звёздочка тут же стала разгораться, наполняя комнату нежным голубым светом. Вторую он отнёс на кухню. В доме стало светло.

Астрик налил себе чаю в любимую кружку и только протянул руку к блюду с печеньем, как в дверь постучали.

– Кто там? – спросил Астрик.

Саар площадьында ағас өскен. Ол уғаа чоон ағас полған. Аның салаалары, тигірзер пөзік-пөзік өзіп, пулуттар аразында чіт пар турғаннар, чилегелері – тирең-тирең чирде, а иң ніске салааларынча, чалбах-чалбах бульварча чіли, олаңай пас чөрерге чарир полған.

Астрик ағассар орты күн соонаң килген. Ол үрген корзиназын Көрігчее пирген.

- Нинче сағаа? – сурыбысхан Көрігчі, күлініп.

- Анчохла, ікі, – Астрик удур күлінібіскен.

Көрігчі, ағастаң ікі чылтыс үзіп алып, Астрикке пирген. Анзы, чөпсініп, ибзер нанған. Пір чылтысты ол төзек хыринда турчатхан тумба үстүндегі пулай вазазар салған. Чылтыс, сах андох күйіп, тура пөлігін көгілбей өңнең толдырыбысхан. Ікінчі чылтызын азыранчаң пөліксер апарған. Турада чарых пол парған.

Астрик хынған чірчезінзер чей урып алған, холын печенье чатчатхан айахсар сунчатханда, ізік тохлатханнар.

- Кем анда? – сурыбысхан Астрик.

— Астрик, открой, нужно поговорить, — послышался голос Хранителя.

Астрик пригласил Хранителя в дом, налил ему чаю, пододвинул блюдо с печеньем.

— Ты знаешь, — начал Хранитель, — звёзд на Дереве осталось мало. Год-два, и наша планета погрузится в темноту.

При этих словах Астрик почувствовал себя неуютно.

— Астрик, ізіиң ас, чоохтасчаң чоох пар, — Көрігчінің үні истіл парған.

Астрик, Көрігчіні туразар хығырып, ағаа чей урып, печенье чатчатхан аяхты чағын чылдырған.

- Пилчезиң ме, - Көрігчі пастады, - чылтыстар ағаста асхынах халды. Пир-ікі чылпазынаң пістиң чирде харасхы пол парар.

Пу сөстер соонаң Астрикке соох пол парған.





— Мы решили, — Хранитель внимательно посмотрел на Астрика. Тот замер. — Мы решили, что кто-то должен узнать, как освещают дома на других планетах. Ты сильный и смелый (*Астрик смутился*). Ты очень добрый и дружелюбный, — продолжал Хранитель. — В общем, правители решили, что на поиски источников света отправишься ты...

— Пис чарат салғабыс, - Көрігчі Астриксер пахлабысхан. Анзы тыып парған.

- Пис чарат салғабыс, піреезі піл килзін, хайди пасха чирлерде тураларны чарытчалар. Син күстігің паза махачызың. — Астрик туртух парған. — Син нымзах чүректігің паза чахсы хылыхтығың, - узаратхан чооғын Көрігчі. — Чарытхыны тілирге син парарзың, пастыхтар іди чаратханнар...

– Я? – Астрик вскочил, чуть не опрокинул чашку, так он был взволнован. – Но я... Как?

– Тебе не о чем беспокоиться, – Хранитель встал, положил руку Астрику на плечо. – С тобой будет универсальный наручный компьютер и рюкзак-летун со всем необходимым. А космический корабль уже ждёт тебя на площади.

Так Астрик отправился в путь.

Корабль плавно приземлился на склоне горы.

– Мин? – Астрик маңзыраанына чірчезін сала түзір салбаан, іди ол хайхап парған. – Мин ме... Хайди?

– Син сағыссыраба, – Көрігчі тур килген, холын Астриктің иңніне салған. – Синің хол компьютері паза прай кирек нимелернең хада пос учухчаң артынчаң полар. Хан тигірче учухчаң корабль сині площадьта сағыпча.

Іди Астрик чолға сығыбысхан.

Корабль тағ төзінде нымзах турыбысхан.





— Э то место называется Хакасия, — тут же сообщил Астрику наручный компьютер.

Астрик огляделся. Было тихо, красиво и непривычно. На вершине горы лежал снег. Вокруг росли деревья, особенно удивили Астрика те, на которых листья были в виде иголок. Он никогда таких не видел.

— Кедр, пихта, ёлка, — подсказал компьютер.

Далеко внизу текла река Катунь. По её берегам жили люди. Астрик задал координаты компьютеру, и рюкзак-летун перенёс его в город.

— Пу чир Хакас чирі адалча, - сах андох Астрикке холындағы компьютер искирген.

Астрик хайбағыныбысхан. Амыр, сіліг паза таңнастығ полған. Тағ пазында хар чатхан. Ибіре ағастар өскен, улам на Астрикті іцеліг ағастар хайхатханнар. Ол андағ ағастарны хақан даа көрбеен.

- Хузух ағастары, сыбылар, тігеннер,- искирген компьютер.

Ырах индіре Ағбан суғ аххан. Суғ хазында кізілер чуртааннар. Астрик парчаң чолын компьютерге көзіткен, олох туста пос учухчаң артынчаң аны саарзар читірген.

Астрик шёл по улице и во все глаза смотрел по сторонам. Вокруг стояли высокие дома. По дорогам с шумом проносились автомобили. Люди были одеты пёстро. Они куда-то спешили, а те, кто не спешил, не отрываясь, смотрели на маленькие экраны.

Он свернул в небольшой сквер и залюбовался красными, жёлтыми, бурыми, оранжевыми деревьями и кустарниками. На клумбах пестрели цветы. Ветер кружил сухие листья. Такого великолепия красок Астрик никогда не встречал на своей планете.

Астрик, орамча парчадып, аар-пеер көрглеен. Ибіре пөзік туралар турғаннар. Чолча, күүлезіп, автомобильлер ойласханнар. Аймах-пасха кип-азахтағ кізілер иртклееннер. Олар хайдар-да маңзырааннар, піреелері, тізең, маңзырабин, хайбағын-мин кічіг экраннарзар көр турғаннар.

Ол улуғ нимес скверзер читкен, анда хызыл, сарығ, күрен, хызыл сарығ ағастарны, сырыптарны көрглеп, өкерсенген. Клумбаларда чахайахтар чохырланчалар. Хуруп парған пүрлер чилге айлахан турғаннар. Астрик позының чирінде мындағ өңнерге пай көрімні хақан даа көрбеен.



Он зазевался и чуть было не наступил на что-то длинное, похожее то ли на ветку, то ли на змею.

– Стой! – услышал он сильный мужской голос.

– П-п-простите, – голос напугал Астрика. Он втянул голову в плечи и прижал ушки.

– Ты видишь, провод оборвало?! – голос приближался, Астрик оглянулся и, наконец, увидел огромного мужчину в синем комбинезоне. Он наклонился и взял Астрика на руки. – Так может ударить, что от такого малыша, как ты, ничего и не останется.

Ол, алаң ас парып, таң, ағас салаазына, таң, чыланға ла төйү узун нимее сала пазыбыспаан.

- Тур!!! – ир кізінің хатығ үнін ис салған ол.

- П-п-пыром тастанар, - Астрик чочып парған ол үннең. Ол, пазын чазырып, хулахтарын даа чапсыра тудыбысхан.

- Ұзілген эмекті көрчезің ме?! - үн чағыннапчатхан. Астрик айланғанда, көк кип-азахтығ чоон ир кізіні көр салған. Ол, мөкейіп, Астрикті холға алған. – Ол сапса, син осхас палачахтың пір дее ниезі халбас.



Мужчина отнёс Астрика на парковую аллею.

- Простите, - уже спокойнее повторил Астрик, опустив глаза. Он почувствовал огромную благодарность к уже улыбающемуся ему человеку в комбине зоне, который уберег его от возможной опасности! - Спасибо вам, - искренне сказал Астрик.

- Не за что, - совсем по-доброму посмотрел на него человек. - Никогда не приближайся к оборванным проводам ближе, чем на 10 метров. Хорошо, если провод обесточен, а если нет? Что будет? - спросил он сам у себя и сам же ответил. - Образуется электрическая лужа и, попав в нее, ты окажешься под напряжением. И если вдруг такое с тобой случится, то имей в виду, выходить из этой лужи можно только шаркающим шагом, вот так. - И он шаркал ботинками по асфальту, показывая Астрику, как уходить от оборванного провода, если ты поздно его заметил.

Астрик и человек тепло попрощались. Позднее он узнает, что мужчина, спасший ему жизнь, был энергетиком.

Ир кізі Астрикті парктағы чолзар апар салған.

- Пыром тастаңар, - амырап парып, хатап чоохтанған Астрик көк кип-азахтың күлінчеткен ир кізее ол. Хыйалдаң ал халған үчүн улуғ алғызын читірген! - Улуғ алғыс сірерге, - теен Астрик.

- Ниме чох, – ол кізі, андар нымзах көріп, чоохтанған. – Ұзілген эмектерге 10 метрге чағын хачан даа пастырба. Эмекте ток чох полза, чахсы, а пар полза чи? Ниме полар? – поэнаң сурыбысхан, поэюх нандырған. – Электрической салбых пол парча, андар кір парзаң, поэік напряженіеліг чирде пол парарзың. Сынап анда пол парзаң, саңай ағырин сығарға кирек, піди. – Ир кізі асфальтча азахтарын сөөртеп ала, ағырин пазып, Астрикке хайди үзіл парған эмектең оортах парарға көзіт пирген.

Астрик ол кізінең чылығ анымчоxtасханнар. Ол, аның чуртазын ал халған ир кізі, энергетик полчатханын соонаң ла піліп алған.



Астрик брёл, задумавшись, и оказался во дворе. И только он решил передохнуть и осмыслить то, что с ним произошло, как к нему подбежала девочка.

- Папа, папа! – Закричала она. – Смотри, кого я нашла! Папа, кто это?

- Я – Астрик, - сообщил Астрик и запрыгнул на скамейку, чтобы быть выше. – Я прилетел на Землю, потому что хочу узнать, как вы освещаете свои дома.

- Я - Катя, - представилась девочка. Она с любопытством смотрела на непонятное существо, но ничуть не боялась, чего нельзя было сказать о ее папе.

Астрик, сағысха түзіп пастырчатхан, туралар аразында пол парғанын сизінмин халған. Ол тынанып аларға сағыстың паза ам на ниме пол парғанынаңар сағысха түсметкен туста, хыринзар хызычах чүтүр килген.

- Пабам, пабам! – хысхырған ол. – Көр, ниме таап алдым! Пабам, пу кем?

- Мин Астрик полчам, - нандырған Астрик, пөзік поларға тіп, одырчыхха сегірген. – Сірер тураларынаңарны хайди чарытчазар піліп аларға хынчам, аннаңар Чирзер учух килгем.

- Мин Катя, - хызычах позын адаан. Астриксер ол таңнап паза чапсып көрген, че пір дее хорыхпаан. Пабазы, тізең, чочынып көрген аныңзар.



— Катерина! Отойди немедленно, вдруг укусит, — папа подошел и крепко взял дочь за руку.

- Что вы, - как можно вежливее сказал Астрик, - я никогда никого не кусаю.

- Он разговаривает?! — Воскликнул папа.

- Вы тоже, - заметил Астрик.

Папа не нашел, что ответить, зато Катя затараторила:

- Папа, Астрик хочет знать, как мы освещаем свои дома. Папа, ты же все знаешь, ты можешь рассказать Астрику?

Папа вытер пот со лба.

— Катерина! Сағамох хыйа пар, ызырыбызарға даа айабас, - пабазы, пастыр киліп, хызының холын пик тутхан.

- Хорыхпанар, - улуғласнаң чоохтанған Астрик, - мин пірдеезін хақан даа ызырбинчам.

- Ол чоохтанча?! — пабазы хысхырған.

- Сірер дее, - нандырған Астрик.

Пабазы нандыр полбаан, че Катя тілбіреп сыххан:

- Пабам, піс тураларны хайди чарытчабыс, Астрик піліп аларға хынча. Пабам, син прай ниме пілчезің, Астрикке чоохтап пир.

Пабазы тирлеп парған хамаан чызыныбысхан.



— **М**ожет, мы пригласим Астрика в гости? — неуверенно предложил он.

- Ура! — захопала в ладоши Катя. — Тогда нужно купить торт, - хитро посмотрела она на папу.

- Скажи, где вы берете свет, когда солнце уходит за горизонт? - спросил Астрик. Они сидели на диване в Катиной комнате, пили чай, угощались тортом и фруктами и разговаривали. Астрику было интересно все.

- Как ты смешно говоришь, - улыбнулась девочка. Мы просто включаем свет, и он загорается. Вот так, - она подошла к своему столу и щелкнула выключателем настольной лампы.

— **А**рса, піс Астрикті ааллап хығырарбыс? — ікінчелеп ала ол чоохтанған.

- Ура! — Катя айа сапхан. — Торт аларға кирек, - пабазынзар көйтiк көрiбiскен.

- Чоохтап пирiнер, күн кир парыбысса, чарыхты хайдаң алчазар? — Астрик сурыбысхан. Олар Катяның пöлиинде, чей iзiп, торт паза фрукттар чiп, чоохтазып одырғаннар. Астрикке прай ниме хынығ полған.

- Син күлкістіг чоохтанчазың, - күлiнген хызычах. — Піс аны олаңай чарытчабыс. Піди, - ол столында турған лампаның кнопказын пазыбысхан.



Астрик во все глаза смотрел на мягкий желтый свет, который, возник вот так, ниоткуда. Сама лампа казалась ему чудом. Потом он увидел шнур, который вел от лампы к стене. Он взялся за него.

- Осторожнее! - воскликнула Катя.
- С электричеством всегда надо быть осторожным, - повторила она.

- Лик... три... Как ты сказала?

- Э-ЛЕК-ТРИ-ЧЕСТ-ВО, - по слогам произнесла Катя. - Оно бежит по проводам, потом попадает в утюги, холодильники, лампы. Без него не работали бы ни телевизор, ни компьютер, ни телефон...

«Значит, вот что имел в виду человек в комбинезоне», - подумал Астрик.

- Неужели у вас на планете нет электричества? - допытывалась Катя.

- У нас нет, - помотал головой Астрик. - У нас есть Дерево, на нем растут звезды. И он рассказал девочке о Дереве.

Катя внимательно слушала его рассказ, а когда Астрик закончил, сказала:

- А в Хакасии тоже есть священные деревья. Правда, звезды на них не растут. На их ветках люди завязывают ленточки, чтобы исполнялись желания.

Астрик сарығ нымзах, олаңай ла хайдаң-да сых килген чарыхсар матап көрген. Лампа даа ағаа таңнастығ пілдірген. Анаң ол лампадаң стенеге читіре парчатхан пағны көр салған. Ол аны холнаң тут көрген.

- Иптеп! - хысхырыбысхан Катя. - Электричествонаң хачан даа сибер поларға кирек, - хатап чоохтан ол.

- Лик... три... Хайди син чоохтадың?

- Э-ЛЕК-ТРИ-ЧЕСТ-ВО, - поғымни чоохтанған Катя. - Ол электерче чүгүрче, анаң утюгтарзар, холодильниктерзер, лампаларзар читче. Ол чох телевизор даа, компьютер дее, телефон даа тоғынмасчых...

«Андағ полза, кимбинезонның кізі аннаңар чоохтаан полар», - сағын салған Астрик.

- Нөөс, сирернің чиріңерде электричество чоғыл? - хахап сурған Катя.

- Пістің чоғыл, - пазын чайхаан Астрик. - Пістің Ағас пар, анда чылтыстар өсчелер. Ол хызычахха Ағастаңар чоохтап пирген.

Катя ситкіп искен аның чооғын, Астрик чооғын тоосханда, чоохтан:

- Хакас чирінде дее ызых ағастар пар. Че сынында, чылтыстар анда өспинчелер. Сағынған сағыстары толзын тіп оларның салааларына кізілер чаламалар палғапчалар.

После чая с тортом, который так понравился Астрику, что он попросил рецепт, они снова вышли на улицу. В просторном дворе между высокими домами приютился скромный квадратный домик. Любопытный Астрик побежал туда, не обращая внимания на крики Кати и ее папы, и уже сунул голову в приоткрытую дверь, как девочка догнала его.

- Стой же ты! - девочка потянула своего гостя за руку. - Нельзя туда заходить!

- Почему-у-у? - недовольно протянул Астрик. - Я думал, там кто-то живет...

- Это трансформаторная будка, - папа слегка запыхался от быстрого бега. - Там тоже живет электричество и его там очень много.

- Вот рассердитесь и как ударит! - добавила Катя и взглянула на папу. Папа кивнул.

- Ой, - испуганно посмотрел на нее Астрик. - Что же ваше электричество такое сердитое?

- Да не сердитое, просто обращаться с ним надо аккуратно, - сказал папа. - И тогда все будет хорошо.

Тортнаң чей іскен соонда олар хатабох тасхар сыхханнар. Торт Астриктің көңніне тың кірген, ол аны хайди тимнирін сурып алған.

Тасхар, пөзік тураларның аразында улуг нимес квадратнай турачах турчатхан. Өткін Астрик, Катяның паза аның пабазының хысхы-табыстарын даа испин, андар чүгүрген, пазын азых ізікзер суғыбысханда, хызычах агаа читкен.

- Тур! - хызычах аалчызын холынаң хапхан. - Чарабас андар кірерге!

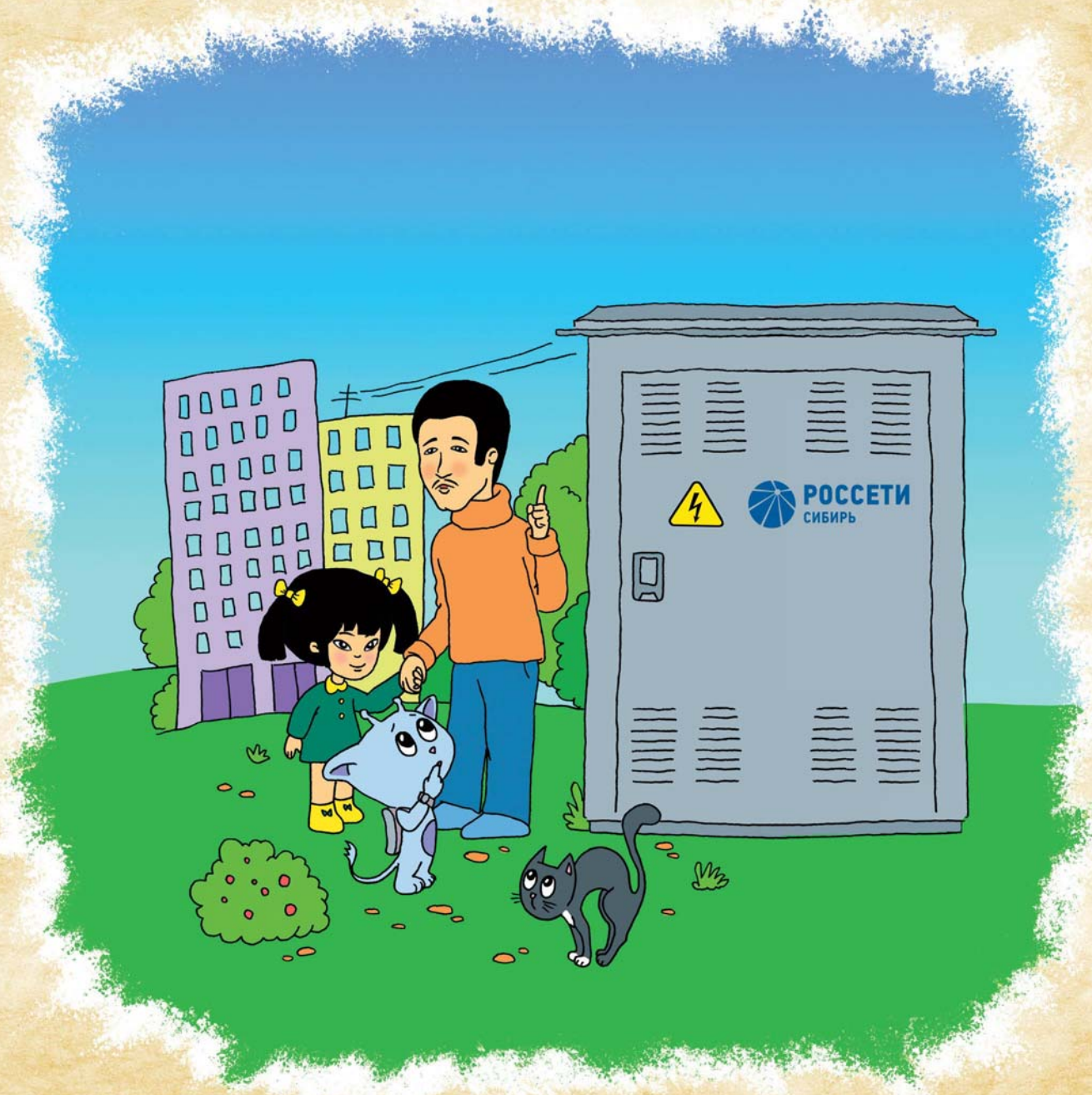
- Ноға-а-а? - хыныхсыбин сурған Астрик. - Мин сағынгам, анда піреезі чуртапча...

- Ол трансформаторнай будка, - пабазы табырах чүгүріске көмес тыныстапчатхан. - Анда ідөк электричество чуртапча, ол анда угаа көп.

- Тарыныбызып, сабар полза! - хосхан Катя, пабазынзар көріп. Пабазы пазын икібіскен.

- Ой, - Астрик, хорығып, көрібіскен андар. - Ноға сірернің электричествоңар андағ тарынчах?

- Чох, тарынчах нимес, аннаң иптіг тузаланарға кирек, - чоохтаан пабазы. - Андада прай чахсы полар.



— Астрик, пойдём, я тебе свою школу покажу. Я там почти месяц в первом классе учусь, - предложила Катя.

— Астрик, паран, мин сағаа школамны көзiт пирербiн. Мин анда пастағы класста пiр айча үгренчем, - хығырча Катя.





Школьный двор понравился Астрику. Сначала он залез в клумбу с последними осенними цветами, потом нырнул в кучу желтых листьев и долго барахтался в ней. Катя с папой смеялись и рассказывали гостю, как называются цветы и деревья, какие предметы изучают первоклассники и что они делают в свободное время.

Школаның сидені істінде прай ниме Астриктің көңніне кірген. Пастап ол халғанчы күскү чайхайахтығ клумбазар кір парған, анаң үўлген сарығ пўрлер аразында үр сапхланған. Катя пабазынаң хада хатхырысханнар паза аалчыларына чахайахтар паза ағастар хайди адалчатханнарын, пастағы класстағы олғаннар үгречеткен предметтерденер паза пос туста ниме итчеткеннерінеңер чоохтаннар.

За школой начиналась линия электропередачи. Астрик увидел огромные, похожие на космические ракеты башни. Они стояли и на этом и на том берегу реки и соединялись с помощью длинных канатов.

- Только это не канаты, - пояснил папа, а провода. По ним тоже идет электричество.

- И поэтому с ними тоже надо обращаться осторожно? - догадался Астрик.

- Точно!

Они спустились на берег. Катя подобрала камешек и бросила его в воду - «бульк!» - и по воде разошлись круги.

- Умеешь «печь» блинчики? - спросила она Астрика.

- Как это? - заинтересовался тот.

Школа кистінде электропередачаның чолы пасталған. Астрик чоон, хан тигірзер учухчат-хан ракеталарға төй башняларны көр салған. Олар пу паза тігі чар хазында турғаннар. Оларны узун канаттар піріктіргеннер.

- Чох, ол канаттар нимес, - чарыда чоохтаан пабазы, - ол эмектер. Анынча ідөк электричество парча.

- Аннаңар оларнаң ідөк сибер тузаланарға кирек я? - оңар салған Астрик.

- Орта!

Олар суғ хазынзар ин килгеннер. Катя, тазычах алып, аны суға тастабысхан. «Бульк!» - суғча тегілектер тарас парғаннар.

- Плинелер «пызырарға» пілчезің ме? - сурған ол Астриктең.

- Хайди? - чапсаан ол.





— **А** вот так, - папа выбрал плоский камешек и кинул его так, что он сначала исчез под водой, потом снова появился и опять исчез. И так много раз.

- Папа, ну как у тебя так получается? – Катя взяла камешек, но сумела «испечь» только два блинчика.

Увлеченные, они не заметили, как мимо них прошел мальчишка с удочкой и ведром и расположился под самой ЛЭП. Только когда они стали слишком шуметь, мальчишка крикнул им:

- Эй, вы мне всю рыбу распугаете, давайте тише!

- Повежливее, молодой человек, - нахмурился папа.

- Ой! - вдруг испуганно произнесла Катя.

— **А** пиди, - пабазы чалбах тазычахты алған, аны суға тастаан, ол тазычах, пастап суғ алтына кір парған, анаң хатабох сых килген, анаң ідөк чіт парған. Көп хати іди полған.

- Пабам, хайди син іди ит полчазың? - Катя тазычах алып алған, че ікі ле плине «пызыр» полған.

Пу кирекнең айғазып, олар хыринча ирт парыбысхан хармахтығ паза көнектіг оолағасты сизинмин халғаннар. Оолах ЛЭП алтында одырыбысхан. Олар тың сууласчатханда ла, оолағас оларға хыхырыбысхан:

- Эй, сірер мағаа прай палыхты хорыхтырыбызарзар, ағырин польнаңар!

- Чиит кізі, көмес иптiг арах польнаңардах, - тыыда чоохтанған пабазы.

- Ой! - Катя кинетін чочып парған.

— Папа, а рыбачить под ЛЭП не опасно?

- Конечно, опасно!

- Тогда тебе надо уйти отсюда, - вступил в разговор и Астрик.

- Это еще почему?- недовольно поморщился рыбак.

- Потому что рыбачить под ЛЭП – опасно для жизни, - сказала Катя.

Мальчишка недоверчиво пожал плечами, что-то проворчал, но все же забрал удочку и ведро и пошел искать другое место.

- Час от часу не легче, - вдруг всплеснул руками папа.

- Что такое? - хором спросили Катя и Астрик. Но папа не услышал их. Он замахал руками и побежал в сторону опоры ЛЭП.

- А ну слазьте немедленно! - кричал он.

— Пабам, ЛЭП алтында палыхтирға хорғыстығ нимес пе?

- Я, хорғыстығ за!

- Андағда сағаа мыннаң парыбызарға кирек, - чоохха кірібіскен Астрик.

- Ноға? – тарынчаах сурған палыхчы.

- ЛЭП алтында палыхтиры чуртасха хорғыс ағылча, – теен Катя.

Оолағас, киртінмин, иңнілерін хыймырадып, нима-де перінген, че іди дее полза, хармағын паза көнегін алып, пасха чирзер парыбысхан.

- Амыр полбаадағ, - кинетін холын пылахтаан пабазы.

- Нима пол парды? - пір үннең сурыбысханнар Катянаң Астрик. Че пабазы оларны испеен. Ол, холларынаң пылахтап, ЛЭП-ті тутчатхан тірег саринзар чүгүр сыххан.

- Сағамох аннаң түзіңер! - хысхырған ол.



На опору пытались забраться мальчик с девочкой. Чуть постарше Катя.

- Ох, - только и смогла сказать Катя.

- Мы хотели сделать сэлфи, - мальчик с девочкой виновато смотрели на Катинного папу. - Что тут такого?

Астрик, который уже знал слово сэлфи, предложил:

- А сделайте сэлфи со мной, я вас уверяю, это намного безопаснее, чем карабкаться на опору ЛЭП.

Так Астрик познакомился с Лешей и Аней. Они долго фотографировались, а потом отправились гулять. Сначала по берегу, потом по вечернему городу. То тут, то там горели огни, на центральной улице мигала разноцветная гирлянда, а из репродукторов доносилась музыка. За этот день Астрик много чего понял про электричество и теперь точно знал, что его планета никогда не останется без света, но сначала он обязательно расскажет всем, что электричество всегда требует бережного обращения.

Ол тірегзер оолағаснаң хызычах сығарға харасханнар. Олар Катяның көмес ле улуғлар.

- Ох, - чоохтан салған Катя.

- Піс сэлфи идерге сағынғабыс, - оолағаснаң хызычах Катяның пабазынзар пыросынып көргеннер. - Ниме пол парар?

«Сэлфи» сөсті Астрик пілчеткен, ол чөп пирген:

– Ол ЛЭП-тің тіреене сыхханча, миннең хада сэлфи идіңер. Мин сірерні ізендірчем, саңай хорғыс чох сэлфи.

Іди Астрик Лешанаң паза Анянаң танызып алған. Олар ұр сомға сурынғаннар, аннаң олаңай ла пас чөргеннер. Пастап суғ хазынча, анаң – иирдегі городча. Анда-мында оттар чарыпчатханнар, орамның ортызында аймах өңніг гирлянда көйчеткен, репродукторлардаң көг истілчеткен. Ол күн Астрик электричестводаңар көп ниме піліп алған, паза ол чахсы пілген, аның чирі хачан даа чарых чох халбас, че пастап ол хайди даа прайзына электричествонаң сибер тузаланарынаңар чоохтап пирер.



Издано по инициативе Россети Сибирь в Хакасии

Автор проекта *Евгения Бородина*

Автор текста *Мария Ионина*

Художник *Анна Буравлева*

Перевод на хакасский язык - *ГБНИУ РХ «ХакНИИЯЛИ»*

Подписано в печать 27.07.2020.

Формат 70 x 100 ¹/₂. Гарнитура Times New Roman

Печать офсетная. Бумага офсетная. Усл. печ. л. 2,6

Тираж 1 000 экз. Заказ № 2196

Отпечатано в ОАО «Типография «Хакасия»

655017, Республика Хакасия, г. Абакан, ул. Щетинкина, 32,

тел.: 8 (3902) 222-447





РОССЕТИ
СИБИРЬ

www.mrsks-sib.ru

● ● ● ● ● WWW.ROSSETI-SIB.RU